

### Дорогие друзья!

Нашему любимому факультету иностранных языков - 20 лет! Сердечно поздравляю с этой замечательной датой всех, для факультет KOZO стал частью жизненного В стенах университета со стопятилетней историей 20-летний возраст факультета, прямо скажем, небольшой. Но время сегодня спрессовано так, что факультет, конечно же, старше простого календаря. За эти 20 лет, наполненных совместным трудом, важными событиями и интересными встречами, МЫ многое сумели сделать, вклад в развитие многому научились, внесли свой посильный дружной университета. Мы стали большой нашего Хочу от всей души выразить благодарность всем, кто отдавал продолжает отдавать частицу своей души, жизни, энергии и эмоций для того, чтобы факультет жил и развивался. У нас есть опыт, свои традиции. У нас есть настоящее. свидетельствуют наши успехи учебной деятельности, общественной профессиональной в жизни. молоды, энергичны и амбициозны. Значит, у нас есть будущее. Желаю всем успехов в дальнейшем развитии, приумножения традиций факультета и университета, смелых проектов и свершений творческих замыслов!

Жерепкого здоровья, успехов и удачи во всех начинаниях! Благополучия Вам и Вашим близким! Мира и добра!

Декан факультета иностранных языков Ж. А. Барсукова

### Над номером работали



Анна Алехно



Валерия Силиванова Артём Ромачков Дарья Просандеева



Журналисты



Кристина Климуть







Дизайн и вёрстка

Алина Ковалёва Анастасия Карловская Дарья Ковалёва

### CODEPЖАНИЕ

4 День знаний



6 **Незабываемое и** полезное лето



8 Наши китайские каникулы



Вітаем верасень 11 студэнцкі



13 День учителя





Хандрить или вдохновляться? 14 It's up to you



**Международный** 16 **день матери** 



**Титаны иняза** 17



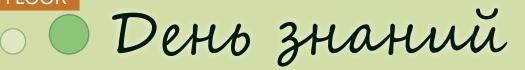
Иняз впереди <sub>18</sub> планеты всей!



День <sub>20</sub> первокурсника



**Шестое чувство** 21



Первого сентября состоялось торжественное собрание, посвященное Дню знаний. Именно этот день и стал для наших первокурсников началом нового этапа в жизни. В актовом зале университета преподаватели выступили с мотивационными речами: пожелали студентам удачи, усердия и успехов. После собрания состоялся концерт, на котором студенты старших курсов представляли свои факультеты. В исполнении ребят прозвучали как мировые хиты, так и народные песни. Для нескольких очень популярных композиций студенты написали новые слова, и таким образом получились прекрасные гимны факультетам. Девушки из коллектива «Out of control» покорили зрителей своим современным танцем. Завершили концерт гимном университета.

Затем первокурсники отправились на свои факультеты, их пригласили в аудитории для подробного знакомства с организацией учебных будней и традициями иняза. Состоялось собрание, на котором студенты первого курса познакомились с деканатом и своими кураторами. Декан факультета Ж.А. Барсукова поздравила новоиспечённых студентов факультета иностранных языков, вручила студенческие билеты и зачетные книжки. День закончился походом в Музей истории города Могилева, который расположен в городской ратуше. В этот день всех переполняли эмоции. Пусть эта новая веха в жизни первокурсников откроет для них новые горизонты!

Всех студентов охватывает чувство волнения, когда они слышат о Дне знаний. Этот день особенный, несмотря ни на что. Что же этот день значит для наших студентов?



### Маргарита Макаренко, 1 курс.

— Для меня День знаний — очень важное и волнительное событие. Особенно, если в первый раз идёшь в университет. Для меня этот день ассоциируется с началом чего-то нового. Каждый год, именно первого сентября, мне легко встать с постели и начать собираться. Действительно присутствует праздничное настроение.

### Аделина Матье, 1 курс.

– День знаний – это волнительный день для каждого: как для учеников и их родителей, так и для преподавателей. Я заметила, что в этот день царит какая-то другая атмосфера, атмосфера чего-то нового и трепетного. Концерт, на который были приглашены первокурсники, добавил улыбок и поднял настроение каждому. О каком



волнении может идти речь, когда вас окружает только позитив? Я даже начала думать: а как бы я выступала на таком мероприятии? Какую речь я бы произнесла для мотивации студентов? Начала осознавать ответственность, которая теперь лежит на мне. Думаю, что это и есть начало взрослой жизни.

### Николай Корчевский, 2 курс.

– Если быть откровенным, мне никогда не нравился День знаний, ведь эта дата означала, что каникулы закончились и пришла пора учебы. Однако после поступления я немного изменил свое отношение к этому празднику. Учеба в университете очень отличается от школы, здесь есть какая-то своя атмосфера. Все предметы интересные, я с увлечением слушаю преподавателей. Поэтому в этом году я с нетерпением ждал первое сентября.



### Татьяна Мурзина, 5 курс.

— В детстве я бежала в школу — настолько мне нравилось учиться. К седьмому классу учеба стала скучной и однообразной. Но в университете я поняла, что нужно заниматься саморазвитием. Пока вы сами не захотите — ничего не получится. Никто не будет вас заставлять. Мне бы очень хотелось, чтобы каждый день был Днём знаний. Это было наше последнее первое сентября в качестве студентов. Мне кажется, я уже скучаю.

С новым учебным годом, наши первокурсники! Пусть грядущий год поможет воплотить в жизнь всё задуманное. Верьте в себя, ставьте перед собой новые цели! Вы обязательно их достигните! Вдохновляйтесь каждым новым днем! Удачи и энтузиазма в учебе!

Валерия Силиванова

## Незабываемое и полезное лето

Бытует среди некоторых студентов мнение, что отметки в университете не так важны. «Четыре есть – можно и поесть», – фраза, которая частенько проскакивает в разговорах. Но ведь хорошие отметки – один из главных показателей целеустремлённости и упорства студента. Да, порой приходится спать по три часа, чтобы получить желанный высший бал за экзамен. Иногда студенты очень устают, отсыпаясь после сессии чуть ли не по двенадцать часов. Но это не останется незамеченным и будет стоить всех тех усилий, ведь хорошая успеваемость приносит множество так называемых fringe benefits. И одна из них – различные стажировки и программы обмена. У студентов есть настоящий шанс посетить другие страны и повысить свой уровень иностранного языка, что нам, студентам факультета иностранных языков, так необходимо. Закатив глаза, кто-то с улыбкой произнесёт: «Да всё это выдумки, это просто невозможно». И вовсе нет! В этой статье ребята делятся своим опытом и впечатлениями о летних программах, а также рассказывают, что именно требуется, чтобы попасть в число счастливчиков.

В августе этого года Кристина Гапанцова, студентка 4 курса, приняла участие в языковом курсе по немецкому языку в городе Мюнстер, Германия. Вот что она рассказала нашей газете.

## Кристина Гапанцова: – О возможности пре

пройти обучение я узнала в нашем университете информационной встрече представителями немецкой академических обменов (DAAD). Данная организация предоставляет стипендии на обучение в Германии. Для получения стипендии нужно собрать и подать документов: сертификат пакет знание немецкого языка (уровень не ниже А2), рекомендательное письмо от преподавателя иностранного языка, выписку оценок за весь срок обучения из



зачетки, анкету соискателя, краткую биографию и мотивационное письмо, в котором нужно обосновать, почему именно ты должен получить стипендию. Определяющими критериями являются ваша мотивация и успеваемость. В декабре я собрала и отправила нужный пакет документов, а в марте мне уже позвонили из бюро DAAD и сообщили, что я выиграла стипендию, которая составляла 950 евро, к тому же выделялись деньги на дорожные расходы (для Беларуси 350 евро). Для прохождения обучения я выбрала маленький уютный город в земле Северный Рейн-Вестфалия. Выделенную стипендию в основном я потратила на жилье, сам курс и экскурсионную программу. Мне предложили 2 вида жилья: общежитие или принимающую семью. Я выбрала семью, чтобы с головой окунуться в языковую среду. В первый день был проведен тест на уровень немецкого языка, по результатам которого студенты были распределены в соответствующие группы. Вместе со мной в группе было 14 человек из разных стран мира. Занятия проходили 5 дней

### THE SIXTH FLOOR



в неделю с 9:00 до 12:30 с перерывом на обед. Два раза в неделю с 14:00 до 16:30 проходили обсуждали <mark>воркшопы,</mark> на которых мы культурную составляющую Германии. <mark>Каждый день по</mark>сле зан<mark>я</mark>тий у нас была <mark>развлекательная про</mark>грам<mark>м</mark>а, например, игра <mark>в бильярд, экскурсии по гор</mark>оду, посещение <mark>музеев, вечеринки. В</mark> выходные дни были <mark>организованы поездки в</mark> близлежащие города <mark>Кёльн, Дортмунд,</mark> Оберхаузен, Бремен. <mark>Также была поез</mark>дка в голландский город <mark>Амстердам. В кон</mark>це курса студенты писали **тест-экзамен, по** результатам которого

нам выдали сертификаты, подтверждающие уровень немецкого. В течение курса мне удалось значительно улучшить свой уровень языка, лучше узнать Германию, а также познакомиться с культурами разных стран. Стипендия от DAAD — это шанс для любого студента провести лето увлекательно и с пользой.

Но не только Кристина этим летом практиковала немецкий язык за рубежом. Такую возможность получила и Мария Садовская, студентка 5 курса, обучавшаяся в летней школе немецкого языка университета в городе Пардубица, Чехия. Спонсором поездки девушки стало объединение немецкого языка города Дортмунд, Германия.

### Мария Садовская:

– Кроме меня, в университете об<mark>учались</mark> и ребята других национальностей. На занятиях каждый рассказывал о культуре своей страны, что позволяло студентам практиковать (а самое главное — совершенствовать) немецкий яз<mark>ык,</mark> какого бы уровня он ни был изначально. Заня<mark>тия</mark> по практике перевода происходили с отличным техническим оснащением, полностью подходящим для переводчика: экраны, наушники, микрофоны и специальное помещение. Наши выходные были не менее продуктивными, ведь специально для нас устраивались экскурсии, включая и поездку в Прагу, где профессор рассказывал обо всём исключительно на немецком языке. В конце своего обучения все студенты получили сертификаты о прохождении курсов и подарки с символикой университета.



И эти девушки далеко не единственные, кто получил столь незабываемый опыт, практику и просто приятно провёл время. Не бойтесь рисковать, старательно учитесь и будьте активны — и, возможно, в один прекрасный день именно вам позвонят и скажут, что вы выиграли стипендию на обучение в другой стране.

Наши китайские каникулы

Оформление документов на визу, сборы впопыхах, волнительное ожидание, путешествие длиной в двое суток — и вот пять студенток нашего факультета под внимательным присмотром Ирины Юрьевны Филимоновой оказались в Китае. Нас тепло принял Аньшаньский педагогический университет, который теперь связан с нашей альма-матер договором о взаимном сотрудничестве и откроет множество дверей перед нашими студентами. Но обо всем по порядку.

знакомились и делились впечатлениями. Замена привычной вилки на палочки далась нам не просто, и это еще раз напомнило нам, как далеко мы от дома. Вечером мы отправились открывать для себя город Аньшань. В нём очень много небоскребов, рядом с которыми чувствуешь себя лилипутом в сказочной стране.

Не смотря на позднюю вечернюю прогулку и разницу во времени, ровно в 8.00 следующего дня мы как ответственные студентки уже сидели за партами и внимательно слушали лекцию



000 Преодолев 7 ПОЧТИ два дня, мы, воодушевленные и открытые ДЛЯ новых впечатлений, поздно ночью прибыли в Аньшаньский педагогический университет. нас уже ждало много интересного: экскурсия, лекция и торжественный ужин с другими студентами, на котором мы все о древнекитайской мифологии. Затем для нас провели мастер-класс по ушу, древнему боевому искусству Китая. В этот же день мы посетили урок каллиграфии, где нас учили тонкостям написания китайских иероглифов, которых насчитывается от 40 до 70 тысяч.

На следующий день рано утром наш автобус отправился в местную школу Синхва. В школе восторженные дети встретили нас с блокнотами для автографов, чему мы очень сильно были удивлены. Затем, объединившись в команды с юными учениками, мы приняли участие в спортивных

лень, которая постоянно твердила «хватит!», мы все же забрались на самую высокую точку гор. На вершине нам удалось увидеть самых настоящих шаолиньских монахов. Мы были в восторге от этих невообразимых видов, которые открывались не только на горы, но и на сам город. Спустившись, мы увидели кристально чистое и голубое озеро, лебедей,

чистивших свои перышки, рыбок непонятной формы и окраса, и мосты, которые диснеевские напоминали мультики, - все ЭТО будто перенесло другую нас на планету.

Будучи за тридевять земель от родного дома, мы должны были увидеть всё! Поэтому на следующий день отправились навстречу новому. В Аньшане находится самая большая статуя Будды, сделанная полностью из нефрита. Увидев весь масштаб этой статуи, мы были в восторге

от ее красоты. В храме была возможность не только загадать желание, но и получить некое предсказание на будущее. Помимо этого, мы посетили музей и парк, в котором, к нашему удивлению, мы услышали русскую музыку. Остановились, спели и даже станцевали.

Как только мы приехали в Аньшань, нам дали расписание на каждый день, в котором 20 мая был отмечен как выходной день. Но как это? Мы не можем просто так взять и ничего не делать, учитывая, что столько еще не видели! Решили отправиться в центр города за покупками. Вообще, центр города в Китае – это своего рода сердце культуры. Мы смогли попробовать его там местные деликатесы. Также успели удивиться движению машин на дорогах и научиться возмущаться по-русско-китайски! Для меня самым любимым в походах в город или даже за пределы университета в Аньшане стало то, что со мной всегда и всюду

соревнованиях, прошли через множество испытаний и эстафет.

Как поездка в Китай может обойтись без традиционной чайной церемонии? К концу дня мы посетили магазин чая, где для нас устроили настоящую дегустацию разных сортов этого напитка по всем обычаям и правилам.

Поездка в горы Цзянь Шань, что переводится с китайского как «тысяча гор», оказалась одной из самых запоминающихся. Действительно, название говорит само за себя: гор и вправду не сосчитать. Проигнорировав предупреждение «купить воду внизу», так как с каждым ярусом она была дороже, мы отправились покорять вершины. Преодолев все эти лестницы с цепями, пещеры, через которые приходилось пролазить и даже нашу

### THE SIXTH FLOOR

фотографировались. Люди подходили и удивлённо трогали мои волосы, иногда даже примеряли их на себя, брали автографы и дарили подарки. Наверное, это одна из немногих вещей, по которым я очень скучаю.

нас проснулись настоящие «торгаши» и маркетологи. Так, за пару фотографий и автографов мы получали вещи за полцены, а одному магазину помогли привлечь больше клиентов, разрешив сфотографироваться с нами.



Честно «прогуляв» свободный день от учебы, мы с нетерпением ждали лекции по китайскому оригами (да простит меня учитель, что я так это называю!). Нам раздали шаблоны, по которым нужно было вырезать бабочку и вазу. Только посмотрев на это задание, я подумала, что это еще в детском саду умела делать, поэтому проблем не должно было возникнуть. Отнюдь, приступив к делу, я поняла, насколько сложно. Усидчивость, ЭТО усердность и сосредоточенность - вот главные качества, которыми должен был обладать человек, чтобы вырезать отличную вазу или бабочку.

В уже последние деньки мы отправились на поиски неизведанного: открыли для себя очень много замечательных мести даже способностей. Например, на китайском рынке в

Грустно было ИДТИ на самую последнюю лекцию перед нашим отъездом, но тем не менее занятие по каллиграфии прошло как никогда весело. Получив специальную бумагу, которая больше была похожа на толстую ткань, кисть, тушь и тушеницу, мы приступили к работе. На этот раз преподаватели дали волю нашему воображению: надо было нарисовать все иероглифы, которые мы знаем. Правда, без помощи других студентов и преподавателей мы не обошлись: они с радостью помогли написать наши имена и название нашей страны.

Как же быстро пролетело это незабываемое путешествие, а сколько эмоций оно нам подарило! По дороге в аэропорт мы вспоминали все лучшие моменты, проведенные в Китае. И каждый из нас пообещал вернуться сюда не один раз.

Алина Ковалёва

Вітаем верасень студэнцкі!

Студенческие годы ярчайший период в жизни человека. Но даже студенческая сопровождается жизнь некоторыми сложностями. Больше всего вопросов возникает на первом когда происходит знакомство с группой. В первые дни занятий в учебной группе назначается староста – человек, который будет отстаивать интересы коллектива и станет лидером в группе.



Чтобы познакомить наших пока еще неопытных «руководителей» с предстоящими особенностями работы на факультете, 7 сентября на агробиостанции «Любуж» прошло ежегодное мероприятие «Вітаем верасень студэнцкі!». Семинар начался с линейки, на которой все участники познакомились с программой. Чтобы окончательно всех «разбудить», была проведена фитнес-разминка, благодаря которой «виновники торжества» получили заряд энергии и положительных эмоций на целый день. В 10 часов начался круглый стол с участием

членов ректората. Со вступительным словом к активу университета обратился Владимир Викторович Ясев, проректор по воспитательной Денис Владимирович работе. Затем университета, поделился ректор нашего своих воспоминаниями 0 студенческих годах. Олег Викторович Дьяченко, проректор по учебной работе, рассказал, какую роль играет староста организации учебно-В процесса. Также воспитательного были подняты темы о получении дополнительного образования в МГУ имени А.А.Кулешова, о научно-исследовательской деятельности студентов.



После круглого стола был проведён тренинг «Активность – залог успеха», который пришёлся по душе нашим участникам. От нашего факультета выступали Анастасия Силина с докладом «Организация деятельности Совета студенческого самоуправления на факультете» и Екатерина Кинишенко, которая рассказала о

роли студенческого Совета общежития в организации быта и досуга студентов.

Самым запоминающимся мероприятием семинара стал блиц-фестиваль «Вераснёўскі экспромт». Как отметили наши старосты, не обошлось без достойной конкуренции. Но это не помешало факультету иностранных языков одержать победу.

Несомненно, быть старостой группы – весьма непросто. А что думают наши девчонки по этому поводу? Как справляются с организационными моментами и возможными сложностями в группе?





## Полина Горбунова, староста группы АФ-13:

– Староста – это необычный студент, так как он ведёт за собой целую группу. Староста – это уверенный человек, способный находить поддержку среди одногруппников и, по возможности, оказывать её нуждающимся. Выполнение обязанности старосты учебной группы – это определённая ответственность, которая ложится на твои плечи в виде решения

организационных, личных, учебных проблем группы, а иногда курса. Мне нравится то, чем я занимаюсь. Естественно, без конфликтов в группе не обходится, однако моя цель – найти выход из сложившейся ситуации. Я считаю, этот опыт поможет мне в моей будущей профессии.

### Валерия Бобровская, группа АН-11:

– Когда мне предложили быть старостой, я испытывала смешанные чувства и очень переживала, ведь это ответственная должность, в которой можно проявить свои лидерские качества. Тебе доверяют коллектив, и теперь ты в ответе за свою

группу. Ты должен наладить контакт с каждым одногруппником и каждым преподавателем, ведь нам предстоит четыре года учиться вместе. Старосте необходимо создать дружескую атмосферу в группе, приобщать всех к мероприятиям, чтобы каждый мог проявить себя не только в учебной деятельности. На тебе лежит большая ответственность за каждого, ты должен учитывать интересы всех. Мне очень нравится быть старостой. У меня замечательные ребята в группе, они меня поддерживают и во всем мне помогают. Я уверена, что у нас сложится дружный



коллектив и мы будем друг для друга как большая семья.

Староста – это студент, который является главой студенческой группы, занимается важной работой и исполняет роль связующего звена между студентами и администрацией учебного заведения. Это ответственный, терпеливый и дисциплинированный руководитель, который умеет находить общий язык, как со сверстниками, так и с преподавателями. Это полезный опыт и отличная возможность получить от учёбы много ярких эмоций и впечатлений!

Анастасия Карловская



Учителю принадлежит самая главная роль в формировании будущего страны — это воспитание подрастающего поколения. Из всех профессий на земле — это самая благородная, нужная и важная.



Всемирный День учителя отмечается 5 октября более чем в 100 странах мира. В нашей стране праздничным становится каждое первое воскресенье октября. Студенты факультета иностранных языков организовали концерт, в котором показали свои музыкальные и творческие номера, а также, выразили огромную благодарность своим наставникам за их нелегкий труд, силы и терпение.

Самой интересной и запоминающейся частью концерта стало вручение каждой кафедре похвальных дипломов, которые актив нашего факультета распределил по номинациям:

- Деканат факультета «Султан и инязовские царицы!»;
- Кафедра теоретической и прикладной лингвистики «У нас слезам не верят!»;
- Кафедра иностранных языков «Язык и до Лондона доведёт!»;
- Кафедра романо-германской филологии «Вокруг света за 267 учебных дней!».



К поздравлению студентов присоединились и выпускники нашего факультета, которые подарили трогательные видео-поздравления, поделились своими воспоминаниями об университетской жизни и пожелали преподавателям замечательных студентов, крепкого здоровья и достойной зарплаты за их бесценный и нелегкий труд.

Продолжила концерт декан нашего факультета Жанна Анатольевна Барсукова, которая выступила с поздравительной речью, поблагодарив весь преподавательский состав за неиссякаемую энергию, энтузиазм и профессиональное мастерство. Завершилось мероприятие праздничным чаепитием, которое создало атмосферу уюта и тепла в холодный октябрьский день.

Уважаемые преподаватели, мы ещё раз поздравляем вас с Днём учителя! Желаем вам крепкого здоровья, профессиональных успехов, море улыбок, только хорошего настроения и необъятного счастья!

Алина Ковалева

### Хандрить или вдохновляться? It's up to you

Осень — прекрасная пора года. Какая разнообразная она может быть: цветная, пахучая, свежая и разноцветная. Но есть и обратная сторона этой медали — это слякоть, серость, уныние, а также тоска. Я уверена,что осень — это не только начало учебного или рабочего года, но еще и шанс поставить перед собой цели и стремиться их достичь.

Каждый человек не понаслышке знает, что первый месяц осени — это такая лёгкая игра, потому что кругом всё ещё цветёт и пахнет, солнышко светит и на лице улыбка появляется сама по себе. Однако потом начинает холодать, приходится попрощаться с лёгкими, красивыми нарядами, укутываться в тёплую куртку и шарф и идти за знаниями в школы и вузы. Да, не буду спорить, что когда мы открываем глаза и всё еще наблюдаем темноту и этот густой туман, так не хочется выбираться из тёплой кровати и куда-то собираться.

Между тем, думаю, что многие со мной согласятся, что какая бы плохая ни была погода, есть множество вещей, за которые мы будем благодарны лишь осени. Тёплые свитера, шерстяные шарфы, разноцветные и пёстрые аллеи, улыбки, объятья, встречи с друзьями в атмосферной кофейне за чашечкой ароматного и согревающего чая — всё это поможет согреться нам в дождливый и пасмурный осенний день.

Конечно, ты можешь сидеть дома без настроения и хандрить, ведь никто и не отменял, что осень — это ещё и пора депрессии и тоски. Многие любят злоупотреблять этим, нельзя путать усталость и депрессию. Все мы люди, всем нужна иногда пауза, чтобы восстановиться, побыть наедине с собой и вновь начать трудиться.

Мне стало очень интересно, как же люди справляются с осенней депрессией, что им доставляет удовольствие осенью, что поднимает настроение и как они не падают духом? Поэтому я провела мини-опрос среди студентов нашего факультета. И вот что из этого вышло.

### Мария Астанкова, группа АН-51:



— Конечно, осенняя депрессия иногда овладевает мной, но я стараюсь сама создавать себе хорошее настроение. В этом мне помогают разные «вкусняшки» или покупка косметики.

### Аня Алексеева, группа АН-41:



-Сложно ответить конкретно, так как всегда по-разному справляюсь с осенней депрессией. Например, можно загрузить себя делами, увлечься чем-нибудь новым, чтобы даже не думать, что уже осень. Однако я иногда люблю погрузиться в себя, подумать, побыть наедине с собой. Но чтобы не задерживаться в таком состоянии, помогают те самые дела и общение с людьми.

#### Татьяна Ясева, группа АН-42:



– Бороться с депрессией и хандрой мне помогает музыка. А также хорошие фильмы, книги и сериалы. Общение с родными и близкими людьми тоже имеют огромное значение, даже первостепенное.

#### Юлия Базышина, группа АФ-43:



– Я стараюсь чаще ходить в парк, сидеть на лавочке и наблюдать, как опадает листва, читаю какой-нибудь конспект или слушаю аудиокнигу. Иногда мне хочется разбавить свою обычную рутину ноткой веселья, и я иду в гости к подруге за хорошим настроением.

### Валерия Ратникова, группа АФ-44:



Осень – это моя любимая пора года, поэтому я никогда не сталкивалась с осенней хандрой. Люблю гулять по аллеям и просто наслаждаться этим временем.

Что ж, осень создает разные настроения, в ней есть место не только грусти, но и разноцветной радости. Но, несмотря ни на что, мы любим её за буйство красок.

Дарья Просандеева

## Менедународный день матери

Мама - это самое красивое слово, произнесённое человеком. К. Гибран

В различных странах Международный день матери приходится на разные даты. В Беларуси этот праздник отмечается 14 октября. В этот особенно светлый день мы поздравляем наших любимых мамочек, бабушек и всех тех, кого ещё будем называть самым добрым и теплым нашему сердцу словом «мама».

В этот день проходят интересные концерты, звучат искренние поздравления, мы дарим нашим самым близким людям песни, радостные улыбки и множество положительных эмоций. Также проходят различные фестивали, выставки, конкурсы, посвященные матерям. По телевизору можно посмотреть душевные фильмы и тематические передачи. Маленькие детки делают поделки своими руками, ребята постарше пишут стихи, покупают цветы и говорят красивые, добрые и теплые слова мамам.



Студенты университета МГУ имени А.А. Кулешова уже не первый год устраивают различные благотворительные ярмарки, а профком студентов организовывает забавные акции, в которых может принять участие каждый желающий. Так, 12 октября на пороге этого замечательного и доброго праздника, на факультете иностранных прошла уже традиционная благотворительная ярмарка прекрасным вкусным И названием «Мамины пироги». Наши самые юные и ответственные студенты 1 и 2 курса

приготовили вкусные торты, блинчики, пироги и множество других вкусностей по маминым и бабушкиным рецептам. Вся ярмарка проводилась в весёлой, дружелюбной атмосфере с танцами и песнями. Как говорится, «Не поглядев на пирог, не говори, что сыт».

Обычно все собранные деньги идут на благотворительность, и этот раз не исключение. Выручка наших волонтёров составила 170 белорусских рублей. Все средства были перечислены на лечение одного из пациентов ОБО «Могилёвский детский хоспис» Максима Хайкина, у которого в 2015 году диагностировали опухоль головного мозга. Мы искренне верим, что благодаря стараниям наших студентов мы немного сможем помочь мальчику.

Цените своих близких и родных, не забывайте говорить мамам почаще, как вы их любите, — ведь это не сложно! Ведь как сказал Т. Драйзер: «Любовь матери всесильна, первобытна, эгоистична, и в то же время бескорыстна. Она ни от чего не зависит».

## TUTAHU UHA3A



В колыбели нашей цивилизации, Древней Греции, система образования была многосторонней: наряду с поэзией, математикой, письмом и красноречием, студенты занимались метанием диска, лёгкой атлетикой и верховой ездой. Тогда считали, что человек может быть сколько угодно умён и начитан, пусть хоть вычисляет диаметр Земли по теням от палки в полдень, но если его спортивная подготовка на нуле — он неудачник. То же самое и с атлетами, которые едва ли могли сложить малюсенький стих.



Спустя две тысячи лет идеал немного изменился. Теперь ты можешь считаться Аполлоном во плоти, и никого не будет волновать твоё умственное развитие. Или ты можешь читать древних классиков в оригинале в перерывах между написанием революционной научной работы, но падать, как осенний лист, при малейшем дуновении ветра. Но наши студенты помнят о заветах древних.

Для поддержания интереса к физической культуре в нашем университете проходит круглогодичная спартакиада среди команд факультетов. Речь пойдёт о соревновании по

волейболу среди мужских сборных команд факультетов. Лучшие спортсмены иняза не могли остаться в стороне. Обыграв команды историко-филологического факультета и математики и естествознания, но уступив командам факультетов экономики и права и физического воспитания, наши ребята заняли второе место. Вот наши спортсмены, не уступающие богам-олимпийцам: Ташли Ташлиев, Максим Михальков, Мукам Розыев, Иван Городецкий, Кувват Оразов, Владлен Зубов, Эзизгелди Борджаков, Ханалы Гурбанов и Эзиз Сейитмамедов.





Также нужно подчеркнуть успехи наших студентов в лёгкой атлетике. 16 октября состоялся осенний кросс среди первокурсников, посвящённый 105-летию alma mater. Спортсмены иняза заняли второе место в командном зачёте. Наши ребята уступили только воспитанникам факультета физического воспитания. В личном же зачёте, обогнав своих соперниц, лучшей стала наша студентка Владислава Гайдук, одолевшая дистанцию в 500 м, словно весенний ветер.

Весь наш факультет в целом и редакция нашей газеты в частности искренне рады за наших атлетов и поздравляют их от всего сердца, в будущем желая ни в коем случае не опускать планку своих достижений, впредь только поднимая её выше.

Нужно сказать, что хоть идеалы современности отличаются от тех, что были в эпоху Древней Греции, остались ещё люди с железной волей и стальными мышцами, поддерживающие веру в то, что образ умного, изыскательного, начитанного и в то же время атлетически сложенного человека действительно актуален сейчас, в эпоху компьютеров, обыгрывающих людей в шахматы. И эти люди ходят среди вас по коридорам университета. Те люди, которые постоянно преумножают славу нашего факультета.

## Иняз впереди планеты всей!

квесты, Конкурсы, концерты, акции, информационные встречи, КВН, дни самоуправления, ярмарки, флешмобы, рождественский балл, день здоровья многие другие мероприятия все эти и ежегодно проходят на факультете иностранных языков. Но ведь многие даже и не задумываются, кто стоит этим, ломает кто голову, придумывая очередной сценарий концерта, кто ночами сочиняет текст для песни или пишет заметки в группу. Конечно, всем этим занимаются самые бойкие и креативные активисты нашего факультета, которые входят в состав Совета студенческого самоуправления.

Любой труд ПО достоинству оценивается и вознаграждается. 29 октября состоялось собрание школы студенческого актива «Лидер», на котором были подведены итоги работы каждого факультета 2017/2018 учебный год. Особенной эта встреча была потому, что она приурочена к 100-летию со дня основания ВЛКСМ – Всесоюзноголенинскогокоммунистического молодёжи. участников была У союза замечательная возможность вспомнить молодёжного историю создания ЭТОГО движения, послушать воспоминания его участников, сравнить деятельность ВЛКСМ и БРСМ и обсудить дальнейшие планы развития молодёжных организаций в нашей стране. На мероприятие были приглашены многие гости, среди которых присутствовал бывший ректор нашего вуза Константин Михайлович Бондаренко. Он рассказал интересные истории о своей студенческой жизни и дал несколько полезных советов нашим студентам: быть активными, дорожить каждой минутой, проведённой в университете, и любить своё дело.

Конечно, кульминацией этого мероприятия было оглашение результатов работы советов студенческого самоуправления. Все присутствующие с нетерпением ждали этого волнительного момента. Итоги очень порадовали наш факультет. У нас целых две победы! Совет студенческого самоуправления факультета иностранных языков признан лучшим по итогам работы за прошлый год! Также были определены победители в смотре-конкурсе студенческой факультетской печати: наша газета «The 6th Floor» была удостоена диплома за 1 место в смотре-конкурсе факультетской студенческой печати номинации «Студенческая малотиражка»! А ведь мы становимся первыми в этих номинациях уже второй год подряд, что заслуживает особого восхищения!



каждой команды есть руководитель - человек, который ведёт за собой, который полностью отдан своему делу, который вдохновляет на работу. Имя Екатерины Шепелевой у всех на слуху, ведь именно она в течение четырёх лет руководит деятельностью Совета самоуправления студенческого факультета иностранных языков. Мы решили задать ей несколько вопросов и узнать, трудно ли быть лидером на факультете.

- Катя, раскрой секрет, как ты попала в Совет студенческого самоуправления факультета, а после стала его председателем?
- Секрет совершенно прост. Я всегда хотела быть активной студенткой, поэтому сама пришла в деканат и сказала, что хочу делать что-то важное и полезное для родного факультета. Заместитель декана по идеологической и воспитательной работе Алеся Валерьевна в меня поверила. Так и началась моя деятельность: сначала в качестве заместителя председателя Совета студенческого самоуправления факультета, а потом и его председателя.
- Катя, как тебе удавалось в течение многих лет так успешно совмещать учебу и деятельность председателя Совета студенческого самоуправления?
- На самом деле это было не очень просто. В то время, когда одногруппники посвящали всё свое свободное время развлечениям и домашней работе, я занималась подготовкой концертов, написанием сценариев и прочими делами, связанными с работой актива. Но об этом ни капли не жалею. Училась я всегда неплохо, а студенческие годы запомнятся скорее не лекциями и семинарами, а другой стороной студенческой жизни – моей работой в Совете. Никакого секрета по совмещению этих двух видов деятельности нет, просто получаю удовольствие от того, что делаю.
- Наш актив становится лучшим уже второй раз. Как ты думаешь, что является залогом такого успеха?
- Диплом первой степени за работу нашего совета это результат работы сплочённой команды. И это не только актив, это скорее заслуга всего факультета, каждого студента и преподавателя в отдельности. Студенты у нас действительно прекрасные, креативные, поэтому если уж что-то делаем, то результат всегда хороший.
- Ты уже студентка 5 курса и соответственно ты должна все свои

- полномочия передать приемнику. Какие эмоции ты испытываешь, понимая, что осталось совсем немного и у тебя в руках будет диплом, а вся эта бесконечная суета при подготовке концертов останется позади? Волнуешься ли за дальнейшую судьбу факультета?
- Всегда хотелось скорее повзрослеть, стать самодостаточной, работать и скорее окончить учебу, но сейчас, когда момент этот уже совсем близок, я понимаю, что это был лучший этап в моей жизни. Вся эта суета и вечные подготовки за 4 года стали для меня привычными. Пока не представляю, как буду жить без этого. За факультет переживаю, но очень хочу верить, что всё будет только лучше, результаты только выше, ведь я передаю работу актива в надёжные руки. В этом году произошло серьёзное обновление актива, пришли новые студенты, которые уже проявили себя как надёжные приемники, у нас новый заместитель декана по идеологической и воспитательной работы Сергей Петрович Зубрий. Думаю, вместе они справятся с любыми задачами.
- Что бы ты хотела пожелать всем студентам нашего факультета, а в особенности Совету студенческого самоуправления?
- Студентам желаю не торопиться взрослеть, наслаждаться студенчеством и получать удовольствие от каждого дня. А нашему активу не понижать планку, только вперёд, всегда к победам, не забывать свои традиции, привносить новое и любить всем сердцем наш факультет. Иняз это раз и на всю жизнь!

Редакция газеты «The 6 Floor» ещё раз поздравляет наш факультет с этими прекрасными достижениями! Пусть эти победы вдохновляют вас на покорение новых вершин! Спасибо всем, кто делал эту победу!!!

## День первокурсника, посвященный 105-летию МГУ имени А.А.Кулешова

Каждый год в нашем университете проходит День первокурсника – конкурс, призванный показать новичков каждого факультета во всей их красе, молодых, энергичных, еще необученных не спать перед сессией и грызть гранит науки с кофе по утрам. Конкурс состоит из визитки, во время которой участники представляют свой факультет в лучшем свете и много шутят, зачастую удачно, и музыкального номера, для демонстрации исключительного слуха и чувства прекрасного, которые прививают стены нашего университета. День первокурсника этого 2018 года отличался от всех остальных, хотя по формату был такой же. Но, обо всём по порядку.



В этом году День первокурсника проходил 13 ноября и на него собрались не только студенты для поддержки своих факультетов, но и представители администраций факультетов. Наша «молодёжь» традиционно ответственно относится ко всему конкурсу в целом и к каждой его части в частности, и в этом году упор был сделан на музыкальный номер, на танец. Должен сказать, у наших первокурсников он удался лучше, чем у кого либо. Не то чтобы, например, у факультета физического воспитания был плохой танец, вовсе нет. Главное его достоинство было в том, что он был по большей части мужской, что в нашем университете большое

преимущество, если ты участвуешь в конкурсе. Но наш танец – да что танец, всё выступление! – был представлен так, что в кромешной темноте зала появился огонёк: это светился от гордости автор этой статьи.

После того, как все факультеты произвели на свет своих творческих отпрысков, пришло время объявлений результатов. Тут то мы и возвращаемся к той особенности

Дня первокурсника этого года: по причинам, произошло только судьям, досадное недоразумение с награждением победителей, до объяснения которого в этой статье мы опускаться не намерены. Скажем только, что победителем стал не наш факультет.

Закончить статью хотелось бысловами Ольги Гаврилюк, художественного руководителя первокурсников, наших креативных умудрённого пастуха на холмистых лугах высшего образования:

Девочки очень сильно волновались.

Репетиции были долгими и частыми, но никто никогда не жаловался, все понимали важность этого события. Они сами сделали себе костюмы, сами постоянно вносили новые идеи, мне оставалась только направлять их энергию. И когда настал день X – они не подвели. Они сияли так же, как блёстки на их одеждах. Я очень ими горжусь!



### OCEHb

# Wecmoe uybembo

Провести эту осень с тобой, Затерявшись в бесцветных просторах. Провести эту осень с душой, Потому что другая – нескоро.

Провести эту осень сейчас, Засыпая под сердцем заката. Мы не знаем ведь, сколько у нас Дней осталось до той самой даты.

Провести эту осень в дождях, Промокая до нитки в тех скверах, Где когда-то при двух фонарях Зародилась та самая вера.

Провести эту осень в сердцах. Мы ведь большего, правда, не просим. Будет лето, зима и весна, А сейчас у нас есть эта осень.

Сочиняете стихи или пишете прозу? Хотите поделиться своим творчеством с читателями «6 этажа»? Обращайтесь к редактору газеты «The 6 floor» Анне Алехно

### Екатерина Скуратович

Never forget that life is so hard Every moment it can break you into parts Break your heart, break your soul And it could be someone's or your fault You should be ready to feel this pain Find someone who would help you forget All your problems, all bad things Find someone who would help you to breathe He could just give you a smile or a hug Could just tell you a joke or a story It doesn't matter what it would be Just think: "Thanks God, he is next to me" No matter what problems you're going to face If you have that something It could be music or a friend Just keep breathing for it.